

研究报告

第 5 期

上海欧洲学会

2012 年 9 月

文章概要：8 月 30 日至 31 日德国总理默克尔对中国进行了其年内第 2 次、任内第 6 次访问。在不少舆论积极评价中德“特殊关系”的同时，本文提出中德关系存在“冲高回落”的危险。这或许只是一家之言，但中德关系中的暗礁值得我们警惕。

本文作者张祖谦研究员系上海欧洲学会副秘书长、学术部主任

中德关系有“冲高回落”的危险

张祖谦

最近德国总理默克尔访华，随团访问的有 7 个内阁部长和数十个德国大企业的高管，访问取得丰硕成果。这是默克尔总理今年的第二次访华，也是她出任总理以来的第六次访华。此外，德国政府官员近来在谈到德中关系时，还常常说德中关系是“特殊关系”。按照美国《华尔街日报》的说法，以前德国政府在谈到对德国至关重要的德美关系和德法关系时，才使用“特殊关系”这一提法。以上情况显示，当前的中德关系处于 2003 年以来的又一个高峰时期。然而，我们必须看到事物的另一方面，即在当前良好的中德关系背后的阴影，套用股市的一句俗语：中德关系存在“冲高回落”的危险。

毋庸赘言，中德关系是建立在两国共同利益的基础上的，当前中德关系的顺利发展符合两国的根本利益。但是，由于众所周知的原因，国际上和德国国内并不是所有人都乐见中德关系的迅速发展。美国和其他西方国家出于商业竞争和战略考虑，对中德关系的发展说三道四，是意料之中的。但是，更值得关注的是，德国内部，特别是与默克尔总理在政治上同属中右阵营的某些重要媒体也对中德关系，甚至对默克尔总理本人进行攻讦。

例如，立场保守的《法兰克福汇报》刊登社论说：“不管在贸易和投资方面（德中）关系的发展多么强劲，但是处于欧盟心脏地位的民主的德国与共产主义的人民共和国之间从来不可能有什么‘特殊关系’。至少不会有像英美那样的特殊关系。”

德国最重要的政治性周刊《明镜》报道默克尔总理访华所使用的标题是：《那个恋家的总理》（The Domesticated Chancellor）。美国《纽约时报》的翻译）这样的处理方式，其包含的言外之意极其尖刻。因为，按常理说，作为德国总理到中国去访问，根本谈不上“恋家”。反之，如果默克尔总理不太愿意访华，倒或许可以说她因“恋家”而不想远行。那么，在什么意义上可以说默克尔访华是“恋家”呢？

根据同为保守的《法兰克福汇报》蓄意凸显德中两国在意识形态方面的差别来看，《明镜》周刊可能在暗指，来自曾经是共产党国家的东德的默克尔喜欢到中国去，其原因是感到在共产党执政的中国有“宾至如归”或“到家”的感觉。这样的手法真可谓是杀人不见血！因此，默克尔总理的这次访华，在德国内部可能招致政治风险。

默克尔结束访华后，德国之声电台在分析加强德中关系的必要性时说：“可以不爱中国，但必须和它对话。”这似乎既是表白和辩解，也或许是下调德中关系基调的放风。因此，当前发展势头很好的中德关系是否会“冲高回落”，值得观察。

© 上海欧洲学会，2011

《研究报告》刊发有关当前国际重大热点问题的分析和对策建议报告。报告仅反映作者个人观点，不代表上海欧洲学会的立场。

地址：上海市威海路 233 号 803 室，200041

电话/传真：0086-21-6327-6919

网址：www.sies-cn.org